

SZILÁGY-SOMLYÓ

TÁRSADALMI HETILAP.

Megjelenik minden csütörtökön.

A lap szellemi részét illető levelek a szerkesztőséghez, pénz küldemények és hirdetések a kiadónakhoz címezendők.

Kéziratok nem adatnak vissza.

Bérmontellen levelek csak ismert köztől fogadtatnak el.

Előfizetési díjak:
egész évre 4 frt, fél évre 2 frt; közszéki jegyzőknek és tanítóknak egész évre 3 frt.
Magán hirdetések díja:
Háromszor hasábozott garmond sorért 5 kr; bélyegdíj minden beiktatásért 30 kr.
Hivatalos hirdetések díja:
Egyszeri közlésért tekintet nélkül a szöveg nagyságára, bélyegdíjjal, nyugtá-bélyeggel és támlappal együtt 3 frt.
Nyitási soroként 30 kr.
többesbőri hirdetésnél kedvezmények nyújtatnak.

A fekete halál.

A legmegdöbbentőbb érzés irodalmi munka olvasása közben akkor fogott el, amikor Jókai egy regényében a fekete halál pusztítását olvas-tam el. Rettenetes kép az, amit a nagy költő erről az iszonyatos nyavalyáról rajzol, oly rettenetes, hogy az ember küzködik magával, letegye-e a könyvet, vagy tovább olvassa. S aki tovább olvassa, az csak azért teszi, mert fogva tartja a költő fantáziája, a pusztulás tragikuma és a leíró művészetnek soha el nem ért tökéletes-sége, — Jókaiában.

Akik ezt a regényt olvasták, bizonyára kétszeresen megdöbbentek, mikor meghallották, hogy a fekete halál itt a szomszédban, Bécs városában ütött fészket, éppen ott, ahol heroikus önfeláldozással egy tudós orvos az el-lene való küzdelmet tanulmányozta. Hisz az összes emberi nyavalyák kö-zül ez az egyetlen még, amely ellen az orvosi tudomány még egyetlen célszerű lépést sem tudott tenni.

Pedig micsoda rettenetes ellen-ség ez!

Borzongva olvastuk az indiai pes-tisről szóló rémületes híreket és ki-mutatásokat. Ujabb időben már csak számok jönnek a megtámadott vidék-ről, melyek stereotip adatokat nyuj-tanak arról, hogy a napi megbetege-dés átlag 4000, a halálozás átlag ezer főre rug naponként. Európai orvosok százai vonultak oda a halál birodal-mába, hogy legalább enyhítsék az el-veszettek halálkínjait, s hogy e mel-lett a tudomány számára megkeressék az adatokat, melyek a pestis gyógyi-

tásának módjaihoz tanulmányul szol-gálhatnak.

És a mult nyár óta Európában 40—50 orvos foglalkozik a pestis-be-tegséggel. Mert nemcsak Bécsben, ha-nem még inkább Londonban, Páris-ban, Berlinben, sőt Budapesten is te-nyésztik mesterségesen a pestist okozó bakteriumot az egyetemeken jól elzárt laboratóriumokban. Bécsnek külön sze-rencsétlensége volt, hogy szűk, ké-nyelmetlen helyiségben egy részeges szolgának kellett bibelődni a pestises kísérletekkel s ez a szolgálka el a fekete nyavalyát s nemcsak ő, hanem belehalt a betegségben a hősléki fia-tal orvos is, aki, hogy szolgáját meg-mentse, önmagát áldozta föl.

A szangvinikus embereket elfutotta a vér az eset hallatára. A pokolba ki-vántak minden tudományt s minden tudóst, a ki pestissel foglalkozik. Pe-dig hát ez a tudomány utja. A himlő, a gyermekágyi láz, veszettség s ujab-ban a kolera és a tüdővész elleni vé-dekezés ott keletkezett azokban a laboratóriumokban, s az emberiség legnagyobb jótévkői voltak azok a tu-dósok, akik nem féltek és nem restel-tek az emberiség legborzasztóbb be-tegségei ellen hosszú, minucziozus s ezer meg ezer kísérleten alapuló ta-nulmányt folytatni.

Nem kell hát félszegen káromolni a tudományt. A bécsi eset csak vé-letlen s mondhatjuk szerencsés véletlen, mert ez ideig sikerült csirájában el-fojtani a bajt s a legszűkebb körre izolálni a fertőző betegséget. Az már bizonyosnak látszik, hogy a szórva-nyos pestis-eset nem fog járványnya-válni, mert internálva és megfigyelés

alatt vannak mindazok, akik a pesti-ses betegekkel érintkeztek.

De van egy nagy tanulság ebből, melyet följegyezni érdemes.

Az, hogy minden pillanatban ké-szen kell lennünk a legszélesebb körű védekezésre valami előre nem látható rettenetes betegség ellen is. Van pe-dig egy biztos orvosság a járványok fertőzései ellenében.

Ez a föltétlen tisztaság az ember életmódjában, lakásai, ételme-zése viszonyaiban. Minden járvány eddig azt a nagy igazságot hagyta maga után, hogy azokban a körökben, ahol feltétlenül, minden körülmények között ismerik a tisztaság követel-ményeit, ahol ruházkodásban, ételme-zésben és lakásban csak a tisztaság a jelszó, — ott alig akad a járványnak egy-két szórványos áldozata. Fényes bizonyíték erre az indiai pestis, ahol a beköltözött európaiak s a jobb benn-szülöttek szinte immunizálva látszanak a legborzasztóbb betegség, a pestis járvány közepette, hogy a nyomorban s piszokban élő szegény indus nép 20%-ja vész el s a jó módban levők alig 1%-ja.

Igy volt ez egyébként Európában a legutolsó kolera-járvány idején is.

Persze ebben kétszeres és sokszo-ros feladat jut a közegészségügyi ha-tóságoknak. Az emberi egészségnek, az igaz, a személyes tisztaság a leg-főbb követelménye, de ez csak akkor ér valamit, ha a hatóságok lehető-séget adnak erre a személyes tisztaságra.

A jó ivóvíz, a városok csator-názása, az utcák szorgos és gyakori tisztogatása, jó közfürdők, sok sétány és erdő, az utak és utcák mentén árnyas fasorok: ezek az ideális

városnak legszükségesebb intézményei. Hála istennek, ezen a téren is rop-pant nagy léptekkel haladunk.

De e cél még ijesztő távolban van ahhoz, hogy csak megközelíthes-sük is az ideális állapotot ebben a tekintetben Vajha mielőbb elérnénk olyan pontra, ahonnan az ilyen pestis-lármákra határozott elszántsággal és közegészségi viszonyainkba vetett ren-díthetetlen hittel és bizalommal felel-hetnénk.

A. T.

Városi közgyűlés.

Szilágy-Somlyó város képviselőtes-tülete folyó évi november hó 8-án d. e. 10 órakor kezdődőleg, a városház tanács-termében rendes képviseleti közgyűlést tart.

A gyűlés tárgyai:

1) Szilágyvármegye törvényhatósági bizottságának f. évi 1333. sz. a. határo-zata a város részére a bor, sör és hus-fogyasztási adók utáni illetékek szedése engedélyezése tárgyában.

2) Ugyanannak f. évi 1307. sz. a. ha-tározata a felállított felső leányiskola céljaira felajánlott 5000 frt kifizetésé-nek jóváhagyása iránt.

3) A vármegyei erdőrendészeti bizott-ságnak f. évi 221. sz. a. határozata a „Bükk”-erdőben termelt faanyagok ki-szállítási határideje meghosszabbítása iránt.

4) Vármegyei tanfelügyelő 2175—1808. sz. a. átirata gazdasági ismétlő is-kola felállítására iránt. Kapcsolatosan az állami iskola gondnokságának ez ügy-ben előterjesztése.

5) Az építészeti bizottság jelentése több városi polgár által ovoida helyisé-gül felajánlott telkek és házakból arra alkalmas megválasztása és beszerzése tár-gyában. Ezzel kapcsolatosan a képviselet

A „Szilágy-Somlyó” Társaja.

Halottak napján.

Benéznek a fényes temető kertjébe,
Hol felvirágozták a sirhantokat,
Lelkem elszorul, ha látom e világot,
Mely annyi sok fájó szívnek nyugtot ad.

Fényben uszik ma a holtak birodalma,
Zajos most, a máskor csöndes, néma hely,
Hideg kereszték közt látogatók járnak, —
Ma a holtakkal az élő ünnepel.

Előttem besüppedt sir, mohlepte fejfa,
A felírás rajta régen elavult.
Kevés ember tudja, ki fekszik alatta:
Ifjú lány... csalódott és a sirba hullt...

Nincs a süppedt halmon se virág, se lámpa
Egész betakarja a száraz levél,
Mit lassu sóhajjal, talán szánalomból,
Ráhordott gyöngéden a busz őszi szél.

Ugy áll egyedül a fényes temetőben,
Mint a vigadók közt borus, gyászalak,
Ez a sir csak akkor legszebb a többi közt,
Ha a fák tavasszal bimbót bontanak.

Sebess Emiltné.

A sirnál.

Irta: Szépfaludi Ö. Ferencz.

A temető fényesen ki van világítva;
a sirokon ezer meg ezer mécses terjeszti
fényét. A gazdag ember lampionokat,
diszes, sokat érő koszorúkat halmoz a
keresztekre és köemlék-szobrokra, a sze-
gény egy pár virággal veszi körül a sze-
rény mécsesét s inkább egy-két fohászko-
dással töldja meg, hogy pótolhassa a
nagy érték hiányát. Hiába! A fohászko-
dás kevesebbe kerül!

Cseres András ügyvéd, ki nejétől,
Bárdi Francziskától pár éve elvált, egyet-
len kis fiát, Bálintkát temette el a nyá-
ron. Neje elhagyta, akit forrón szeretett,
és aztán elhagyta kis fia is, ki vigasztal-
lója volt az első csapás után. Most ket-
tős fájdalom nehezedik kebelére.

A temető népes; a sirok körül a
szülők, hiteztársak, szerető gyermekek
ápolják, éleztetik a meggyújtott lámpákat
s emlékeznek kedveseikre, kik itt hagy-
ták a szerető sziveket fájdalmaikkal, ke-
serveikkel.

Egy sir még sötét: a Cseres Bálintka
sirja.

Cseres András feketébe öltözve, hogy
fájdalma és a nap harmóniája meglegyen,
komoly arczzal, reszkető tagokkal meg-
végig a temető útján, hogy oda érjen el-
költözött kis fia keskeny lakásához. Utána
ballag az öreg Dömötör, a vén szolga,
ki még szüleinél szolgált s látta a kis
Andor urfit boldogságban, látta szerelem-

ben, látta kétségbeesésben s látja most,
mikor az egyik: a nagyobb fájdalom kezdi
feledtetni a kisebb fájdalmat.

A sirhoz érve, hátra szól az ügyvéd
a vén szolgához:

— Adja ide Dömötör a lámpákat és
a két koszorút. Tegyük rá a kis sirra
meg a keresztre... Hisz ha mi elhagy-
juk, úgy sem gondolzza ezt más ki-
vülünk!

Az öreg Dömötör kipakolódzik. Elő-
szedi a nagy kosárból a mécsset, a lám-
pát, a két koszorút, aztán hozzá lát a
kis sir feldisznítéséhez.

Ezalatt Cseres András odaterdepel a
köemlék tövébe, megérinti ajkával a hideg
követ, s úgy érzi, mintha szeretett Bálint
fia ajkait érintené.

Megnyugszik, hacsak rövid időre is.

Eszébe jutnak, míg ott térdel, a rég
elmúlt idők, a rég elmúlt boldogság. Ugy
tűnik föl minden, mintha álom volna.
Kár, hogy nincs fölébredés; nem lehet
elsimítani a boldogtalanságot és nem lehet
elsimítani ezt a sirt sem. Majd talán az
idő segít. Meglehet.

Előtte áll a mennyasszony hófehér
ruhában, hosszú uszálylyal; szőke fürtein
a koszorú, ujján a jegygyűrű. Nyaka mint
a márvány, arcza mint a leasett hó, hom-
loka tiszta, kék szemében a remény, mely
örök boldogságot ígér. Ő, a vőlegény, ak-
kor is így volt: feketében; csak az volt
más, ami a kabát alatt dobog — a szív.

Egy-két évig, míg a kis Bálint meg-
nem született, szeretet kísérte minden lé-
pésüket. A férj mulatott az asszony ked-

véért, kísérte a tánczvigalmakba, a kor-
csolya jegére, a koncertekbe, mindenüvé.
Nem volt olyan férj, mint Cseres András.

Egyszerre megszületett a kis fiú, a
szép asszonyból anya lett és Cseres
András nem engedte már többé, hogy a
vidám asszonyka úgy éljen, mint eddig élt.

— Féltekennykedik uram? — kérde-
egy este Fruzina férjétől nem kis guny-
nyal.

— Nem! Csak azt akarom, hogy ön
asszonyom, ne csak nő, hanem anya is
legyen!

— Remélem, dajkát fogad uraságod?
— Azt óhajtom, hogy maga legyen
gyermeké táplálója. Az én gyermekem
idegen kézbe ne jusson!

— Meg akar ölni? — kiáltott a nő
szenvetélyesen.

— Ez nem öli meg, ha gyermekének
igazán anyja lesz;... hanem a harag,
az könnyen ártalmára lehet szépségének!
— Ön tehát nem szeret. Jól van, nem
leszek alkalmatlanságára!

— Bebizonyítottam, hogy szeretem. Jól
tudja, mit érzek iránta; de szeretem gyer-
mekemet is!

— Vége, vége, vége!

Az asszony mérgesen fölkel, eltávo-
zott és nem is tért vissza a férjéhez.

Elváltak.

Nagyobb volt Cseres Andrásné hiu-
sága, mint anyai szeretete.

Cseres András csakugyan dajkát fo-
gadott a kis Bálint mellé, kit ez az ide-
gen nemsokára meg is ölt. Ha az asz-
zony otthon marad férje házában, a kis
fiú most is élne!

f. évi 241. sz. a. határozata folytán polgármester előterjesztése.

6) Bizottsági jelentés Bocsánczy Adolf volt polgármester és Nagy Imre sírköveinek felállításáról.

7) Özv. Bocsánczy Adolfné, Hollaky Gizella a városi képviselő és a közönséghez intézett átirata.

8) Bizottsági jelentések a város több ingatlanai árverés utáni bérbeadásáról.

9) Bizottsági jelentés a választás alá nem eső képviselők névjegyzéke kiigazításáról.

10) Polgármester előterjesztése Sz. Somlyón a földmives iskola felállításáról.

11) Ugyanannak jelentése az új adó-sorozati (kataszteri) munkálatoknál felmerült 209 frt 50 kr. kiadások fedezéséről.

12) Ugyanannak jelentése az országos iparegyesület részére 100 frt adomány kifizetése tárgyában.

13) Jolbej József h. számvevő kérelme a számvevői teendők végzése alóli felmentése iránt.

14) Bíró István kérelme a várostól bérelt helyiség bérletének meghosszabbítása iránt.

15) Városi kapitány előterjesztése a városi fogház és őrszoba kijavíttatása iránt.

Különfélék.

— **Halottak estéjén.** November elseje oly gyönyörű verőfényes nappal köszöntött be, hogy a temetőkeretek díszítésére megszámlálhatatlan mennyiségben érkező díszesnél díszesebb sírkoszorúk, a gyászruhába öltözött közönség tolongása s a sirokon kigyuló ezer meg ezer mécs világa figyelmeztetett, hogy e szép verőfény, e meleg napsugár csak a természet kellemes játéka, egy évtizeden keresztül ritkaságszámba menő jelenség — de az ősz mégis megérkezett s a biztató sugarak dacára maholnap itt lesznek a hideg, havas, komor téli napok, maholnap itt lesz a dermesztő hideg, mely a viruló természetet hópárnákra fektetve elaltatja, hogy hosszú pihenéssel pihenje ki egy év teremtséne s rombolásának munkáját. Ugy látszik, a halottak estéjén való világítás, a sirok virágokkal, koszorúkkal felékesítése nálunk is évről-évre mind nagyobb és nagyobb arányokban terjed s ma már a halottak estéjén nemcsak a katolikusoknak, hanem minden felekezeti keresztényeknek — az elhunytakról való kegyeletes megemlékezés — bevett ünnepévé vált.

Cseres András, amint a márványemléknél a térdeléből fölkel, egy-két könyecsepp nedvesítette meg szemét. Maga sem tudta: vajjon ezt a kis halott gyermeket, vagy azt a hiu asszonyt sajnálja-e? Vagy talán mind a kettőt?

A siremlék egész eltekarta a kesergő embert, úgy hogy a temető egyik oldaláról nem is láthatók a járó-kelők...

Homlokát oda szorította a hideg márványhoz s magában dörmögé:

— Nem szeretett sem engem, sem a gyermekét. Halottak napja van és még egy virágot sem hozott a sirra. Bizonyosan új embert talált, ki új boldogságot ígér. Mit is törődnek ezzel a halott gyermekkel!...

Most egy nő, mély gyászba öltözött nő közeledik a sir felé, karján koszorúval és megáll, mikor látja, hogy az öreg ember gyujtogatja a lámpákat és mécseseket. Alakja most is felséges, csak homlokán huzódik végig egy kis redő és mintha megfogyott volna termete. Hullámos szőke haja azonban kalapja alatt is feltűnő.

— Ki rendelte ide, hogy ezt a sirt díszítse? — kérde a nő az öreg Dömötörtől.

— A tekintetes ur!

— Hát nem feledkezett meg a tekintetes ur a fiáról?

— Oh, a tekintetes ur nagyon szeretete Bálintkát meg a tekintetes asszonyt is... Azt hiszem — ne tessék rám haragudni — hogy még most is...

Most látható lett a szomorkodó apa is, ki Dömötörnek a szavaira lépett elő a sir mögül.

— Ne fecsegenj öreg! — mondá Cseres András, s aztán hidegen köszönt a szép asszonynak.

— Megengedi, uram, hogy ezt a koszorút a gyermek sirjára tegyem?

— Mindkettőnk gyermeke volt, joga van hozzá asszonyom!

— Nincs jogom, csak önnek van joga. Hiuságom, szívtelenségem ölte meg

— **Kitüntetés.** Ő felsége a király báró Wesselényi Miklósnak, Szilágyvár-megye főispánjának, főispáni érdemei elismerésül a Lipót-rend lovagkeresztjét díjmentesen adományozta.

— **A debreczeni királyi tábla elnöke** a király Ő felsége Bernáth Elemért, a kassai ítélőtábla tanácselnökét nevezte ki.

— **Áthelyezés.** Kovács Károly nyirbátori kir. járásbírója aljegyző ugyan ezen minőségben saját kérelmére a szilágy-somlyói kir. járásbíróshoz helyeztetett át.

— **A reformáció emlékünnepét,** október 31-ikét, országsszerte megünnepelték. Városunkban az emlékünnep vasárnap volt, melyen Gáspár István lelkész mondott szép alkalmi beszédet. A zilahi ev. ref. főgimnázium is megünnepelte. Az iskola tornacsarnokában, szép közönség jelenlétében megtartott ünnepélyen Kovács Ferenc tanár mondott imát, Kerekes András tanár alkalmi felolvasást tartott, egy tanuló pedig Józsa Gyulának „A reformáció emlékezte” című alkalmi költeményét szavalta el. A zilahi ev. ref. egyház november 6-án ünnepli meg, mikor is a templomban Magyarósi István lelkész fog alkalmi beszédet tartani.

— **Előnév adományozás.** Ő felsége a király idős Svaiczter Gábor nyug. honvédhuzár ezredesnek, Svaiczter Sándor dédsaknái sóbánya hivatali főnöknek és bányatanácsosnak, Svaiczter Aladár tasnádi földbírtokosnak, ifjabb Svaiczter Gábor szilágy-somlyói városi főjegyzőnek és kiskoru Svaiczter Lászlónak, valamint törvényes utódainak, régi magyar nemességük épségben tartása mellett, az „aranyidkai” előnévet díjmentesen adományozni kegyeskedett.

— **Megzavarodott fogházor.** Józsa Dánielen, a helybeli kir. járásbírósnál alkalmazásban levő fogházőrön, az elme-zavar kétségtelen jelei mutatkozván, megfigyelés végett a zilahi kórházba szállították.

— **Szilágy-Csehben október 26-án** kenyérsütéskor elkövetett vigyázatlanságból tűz ütött ki és egy ház teljesen leégett.

— **Páratlan kedvezmény.** A Hölzer és Hacker elsőrangú férfi-, női és gyermekcipő raktárában (Budapest, VII., Erzsébet-körút 58., a Royal szállodával szemben) minden 5 frton felüli vevő — dacára a kitűnő, szolid és olcsó árúknak — a „Nemzetközi biztosító társaságtól” ingyen kap egy 2000 koronáról szóló életbiztosítási kötvényt, mely haláleset, baleset, munkaképzetlenség és rokkantság esetére is érvényes. E hallatlan kedvezmény a Hölzer és Hacker üzég kizárólagos joga, úgy hogy más cipőraktár e kedvezményt nem nyújthatja.

— **Erzsébet királyasszony szobrára** Hegedüs Sándor rendőrkapitány gyűjtőívén f. é. október 31-ig az alábbi adományok folytak be: Gámentzy Márton, Nuszbaicher Salamon, Vass László, Zipfinger, Róth

az ön gyermekét, gyermekünket. Minden idegennek, ki itt a sirok közt jár, több joga van e koszorúhoz, mint nekem. Oh mint bánom, hogy megsértettem őnt; oda-adnám életem hátralevő napjait, ha gyermekünket feltámaszthatnám és igaz anyja lehetnék!

— Késő bánat!

— Igaz, igaz!... De ön még él, hogy bocsánatát kérjem. Térdén állva könyörgök ezért!...

— Mit használ önnek ez, mit használ nekem, asszonyom? — szólt hidegen Cseres és elfordult.

— Ne forduljon félre, ne séggyelje e könyveket... Ez az öreg ember azt mondta, hogy „még most is” s én hiszem, hogy még most is... Én is, én is! Ne taposson el itt a temetőben, a mulandóság e szomorú helyén, hisz bizonyára nem tapossa el itt az utolsó férget sem, mert nem tudhatja bizonyosan, nincs-e hivatta majd virasztani siri álmai felett!

A nő térdre borulva megragadta volt férje kezét s csókjaival árasztotta el, a volt férj pedig nem tudta, nem birta kezét visszahuzni.

Fruzina folytatá:

— Nem mentem újra férjhez, mert mást nem szerethetek. Te sem házasodtál meg, mert csak engem szerethetsz! Itt a sirnál esküszöm, hogy visszaadom azt a boldogságot, melyet kegyetlenül elraboltam tőled!

Cseres András meg nem mozdult, míg Dömötör, az öreg szolga hozzá nem fordult:

— Tekintetes ur! Ugyan pillantson ide a tekintetes asszonyra, hisz ugysem tagadhatja...

— Hallgasson, fogja be a száját! — mordult az öreg Dömötörre Cseres András, s amint ránézett, tekintete találkozott az asszonyéval, mely egykor megígérte. Nem birt erős maradni A térdelő hitvest magához emelte és megcsókolta hosszasan, édesen. Mindent elfeledett.

Lajos, Balás Zsigmond, Veinréb Máyer, Sárvári Samu, Brüll Sámuel, Lukátsffy Odönné, Kohn Fülöp, Szabó Ferencz, Adél, Posner Ábrahám, özv. Kerekesné 50—50 krt; — Grosz Mózes, Frankovits, Kálló Gyuláné, Bogdán István, Angyal Jánosné 30—30 krt; — Herskovits Lajos, Weinbergerné 25—25 krt; — Kanyóné, Brüder Herman, Nuszbaum Máyer, Barbovszky János, Wallerstein, Preizer Simon, Lang Herman, özv. Ruszka Istvánné, B. J., Frankovics A., Kriszt Sándorné, Mártonffy Miklós, Némethy Zsigmond, Dandi Jákób, özv. Papp Jánosné, Zaha Togyer, Szabó István 20—20 krt; — Diamansten, Feldheim Sámuel, Brüll Dávid, Balogh József 15—15 krt; — Hájós Gyula 13 krt; — N. N. 11 krt: — Sárdiné, Weisz, N. N., Keresztesy, Breibartné, Heimlich, Bíró István, N. N., N. N., Csengőri, Czine Péterné, Grosz Samu, Hampelics Félix, Hajdu József, Veinrébné, N. N., Formenek, Herczföld, Smetákné, N. N., Lisztay Imre, Filep, Hirschman Náthán, Kovács Antal, Oszián Lujza, Papp Mártonné, Torkos Sándor, N. N., Veres Istvánné 10—10 krt; — Porjesz, Both Ignáczné, Roth Izsák, Krausz József, Alszeziné, Helman, Árgyilán Mihályné, Szentesy Mihályné 5—5 krt. Összesen 17 frt 34 kr. Ez adományokat, melyeket becsessé az tesz, hogy a szegények fillérei is benne foglaltatnak, gyűjtő illetékes helyére juttatta. Köszönet érte az adományozóknak!

— **A gazdaközönség** sokszor meg van akadva a miatt, hogy terményeire nincs elég versenyző vevő s így kénytelen áruját az éppen közügybe eső legelső jelentkezőnek eladni. Most, hogy a heremag vásárlás élenkebb lendületet vett, felhívjuk olvasóink figyelmét Radwagner és Rónai cégére, Budapest, V., Fürdő-utca 4. szám, mely, mint a Schmidt J. C. német cs. és kir. udv. szállító erfurti cég magyarországi vezérképviselője, löher- és luzernamagot s más gazdasági olajmagvakat vásárol.

— **Négy millió forint népiskolákra.** Dr. Wlassik Gyula vallás- és közoktatásügyi miniszter legközelebb felhatalmazást kért az ország képviselőházaától 4 millió frt költség befektetése erejéig, mely összeg a már meglevő állami iskolák kűlő és belső viszonyainak rendezése és új állami iskolák szervezésére lenne fordítandó.

— **Szerencse föl!** Ily című ismertető lap jelent meg Fekete Károly a m. kir. osztálysorsjáték főelárusítójának (Budapest, VI., Andrássy-ut 10.) kiadásában, mely képes illusztrációkkal ellátott cikkekben ismerteti az osztálysorsjáték intézményét. Ezen érdekes tartalmú lapot egy levelezőlapon kifejezett óhajra bárki ingyen és bérmentve kapja meg. A III. sorsjátékra vonatkozó rendelkezések ezen el-

A pap helyett az öreg Dömötör terjesztette följük áldó kezét.

Ezernyi mécses lángja közt, a koszorúk szomszédságában, a lampionok világánál, halottak estéjén, olyan különös látvány volt ez a két ölelkező alak, kik fölött egy vén szolga áldó keze lebeg.

A férj és nő szemében pár évi keserűség után ismét az öröm könyve csillogott.

Cseres András nagy boldogságában, mely szívébe ismét visszatért, a kis Bálintka sirjára borulva csak annyit rebeghetett:

— Imádkozzunk!

Dankó Pista beteg.

Dankó Pistáról, a zseniális cigány poétáról, szomorú hírek keltek szárnyra mostanában. A nótá-költő nagy beteg, meg van támadva tüdije. Igaz részvételt fogadja e hirt mindenki, akinek csak érző szíve van: szíve, melynek gyönyörűsége telik a magyar nótában. Egész népdal-irodalommal ajándékozta meg a magyar nemzetet ez az isten kegyelméből való tehetség; ha senki, Dankó Pistán kívül nem irt volna nótát: mégis minden időkre elég nótája volna a magyarnak: erdőn, mezőn, munka, mulatság mellett lányok, legények ki nem fogynának a Dankó bú-bajos, zengő költeményeiből... És még sem becsültük meg eléggé ezt a poétánkat; s bizonyosan, most is sokan fognak akadni, a kik megütőznek rajta: hogy miért ír a mi újságunk is hasábotok erről a cigányról? Pedig hát megérdemli ez a cigány; bár az Isten adna minél több ilyen cigányt nekünk, magyar szívünk öröme, a magyar zene dicsősége...

De hát a szegény Dankó most beteg. Volt már gyógyulást keresni Abbáziában is; most pedig orvosa dr. Székács Gyula, a ki egyike Budapest legjobb orvosainak,

sőrangú főelárusító által gyorsan és pontosan eszközöltetnek.

— **Nyomoruságos** szűk, sötét zugba helyezték be a helybeli bírósági hivatalos helyiségek új berendezése alkalmával a hitel-telekjegyzőkönyveket, úgy hogy már délután 3 órakor sem lehet lámpa nélkül a telekkönyveket, még kevésbbé a térképeket betekinteni. Világító szerszámra meg a szegény magyar igazságügyi kincstárnak nem telik. Mivel pedig látni muszáj, hát aláírási ív van kitéve a telekkönyvvezetőnél, melyen az ügyvédektől gyűjtik össze a világításra okvetlenül szükséges summát. Hát az nagyon szép, ha az ügyvédi kar olyan áldozatkész, hogy a közhatalósági helyiségeket saját költségén világítani kész — de az már még sem járja, hogy a takarékoságot ilyen szörnyenletes túlzásba hajtsuk. Avagy rászorult az állam arra, hogy telekkönyvi hivatalos helyiséget közadakkorából világítsák? Hát a helyett, hogy a bírósági hivatalos helyiség oly régóta ígért építkezése megvalósulás felé közelednék, még mind lejjebb süllyedünk a nyomoruságba? Valóban már csak az következik, hogy az ügyvédek és perlekedő felek, mint régen a falusi iskolákban, hónuk alatt hordják fel, a fűtéshez való fát, — s ezek gondoskodjanak a mindenfelől szelelő, rongyos ablakok ijesztő nyílásai betöméséről is. Erre a nemcsak az ügyvédi- és bírói-kart, de a jogkereső közönséget is, nagyon közelről érdeklő kérdésre, közelebből visszatérünk.

— **M. kir. osztálysorsjegyek.** A ki osztálysorsjegyeket akar vásárolni, az forduljon közvetlenül a Pesti Magyar Kereskedelmi Bank váltóüzletéhez (Budapest, Dorottya-utca 1.) Ez az intézet minden tekintetben legnagyobb biztonságot nyújthat. Miután közvetlenül a huzás előtt (1898. november 17-én és 18-án) az említett pénzintézet rendszerint tul van terhelve megrendelésekkel, a mennyiben a közönség nagy része ezen előkelő intézettől szerzi be sorsjegyeit, ajánlatos lesz a sorsjegyeket nála már most megrendelni, a míg a készlet el nem fogyott.

— **Első mezőgazdasági országos kiállítás Szegeden.** Az „Országos Magyar Gazdasági Egyesület” úgyis mint a Gazdasági Egyesületek Országos Szövetségének központja a szegedi gazdasági egyesülettel karöltve a földművelésügyi miniszter támogatása mellett 1899. évi szeptember hó 3-tól bezárólag 10-ig Szegeden országos mezőgazdasági kiállítást rendez. A kiállítás országos jellegéből folyólag a mezőgazdasági minden ágát felölelné és ennek megfelelőleg a következő 6 csoportra oszlik: I) Élőállatok és állati termények kiállítása. II) Földművelési és növényi termények kiállítása. III) Szőlőművelés, borsászat, gyümölcs és kertészeti kiállítás. IV) Mezőgazdasági gépek és eszközök kiállítása. V) Házi és mezőgazdasági iparok

mert nemcsak esze, tudása, de szíve is van a betegekhez: azt tanácsolta neki, hogy menjen a Rivierára, az örökös tavasz fényében, virulásában új életet keresni.

Pedig Dankónak nehezére esik most Budapesttől megválnia. Sok hányattatás, nélkülözés után, ráragyog a szerencse napja: ostromoljuk kecsesgető ajánlatokkal, innen is, onnan is. Vége volna a nyomoruságnak: élhetne bőségben, szomorú náta helyett vig nótát huzna számára a sors. S akkor megrohanja a váratlan csapás: betegen kell elszakadnia az élettől, el kell menni messze, a hol a gyógyulás terem.

A magyar írók, művészek pedig, a hires Pósa-asztal tagjai: mindent megtesznek a szegény, szenvedő Dankó javára. Terveznek óriási hangversenyt is a beteg javára, a melyen Budapestnek vagy negyven cigánybandája fogja huzni a Dankó nótáit; mindenekelőtt pedig levelet irtak San-Remo kitűnő magyar orvosának dr. Czirfusz Dezsőnek, hogy gondozza minden figyelemmel Dankó Pistát.

Ezt a levelet Pósa Lajos irta: az a poéta, akinek mellében a világ legjobb szíve dobog. Telisteli van ez a szív becsületos, meleg érzéssel; igaz őszinte szeretettel, nemes ideális lelkesedéssel Ennek a levélnek is minden sora mutatja, hogy milyen szavakat sugall neki az ő igaz, nemes lelkesedése. A Pósa Lajos levele így szól:

Igen tisztelt doktor ur!

Dankó Pista, a magyar dalköltő, a bűvös-bajos nemzeti zenének első-rangu büszkesége. Kevés hozzáfogható nagyság él ma hazánkban, akinek fejét úgy beragyogná a lángész sugara, mint az ő koszorús homlokát. Dalai az örömnék és bánatnak tündérszép melódiái; dalolják erdőn, mezőn, uton, útfélen, kunyhóban és palotában.

S míg homlokának koszorújával játszik az örök hír: a szegény dalköltő

kiállítás. VI) Erdészeti és vadászati kiállítás. Az egyes főcsoportok már a munkálatokat meg is kezdték, úgy hogy a kiállítás általános programja már a jövő hó végén közzé van adva. Különösen érdekesnek ígérkezik az állatkiállítás, a mely első sorban az alföld állattenyésztését volna hivatalos kiállításnak bemutató. Az állatkiállítással kapcsolatban egy országos lóverseny is rendezetné és a szegedi gazdasági egyesület már meg is tette a kellő lépéseket a versenypályának bejegyeztetése iránt. Általában a rendezőbizottság főszerepét helyezi arra, hogy a kiállítás tanulságos legyen, és hogy a kiállítókra nézve közvetett anyagi haszonnal is járjon, és így nem annyira a mennyiségre, mint inkább a minőségre fogja a súlyt helyezni a kiállítandó tárgyak megválasztásában. A kiállítás iránti érdeklődést nagyban fokozza az, hogy annak védnökéül József főherceg Ő fensége fog felkérni; a ki mint az ország első birtokosa is a magyar gazdasági élet körében nagy rokonszenvnek örvend. A kiállítás díszelnökei felkértek: Dr. Darányi Ignác, földművelésügyi miniszter, gróf Desseffy Aurél, az „OMGE“ elnöke, Kállay Albert, Szeged szabad kir. város főispánja, Pálffy Ferenc, polgármester, Zsótér Andor, a szegedi gazdasági egyesület elnöke. A kiállításnak külön háziipari csoportja is lesz, a mely különösen az alföld szociális viszonyaira nagy fontossággal bír. Ennek a csoportnak a rendezésére a szegedi Kereskedelmi és Iparkamara vállalkozott, a mi már maga is biztosítja a kiállítás sikerét. A rendezőbizottság Bujanovich Sándor, az „OMGE“ alelnöke vezetésével általában mindent elkövet arra nézve, hogy az érdeklődést a kiállítás iránt a legérdekesebb körökben is felkeltse, hogy minden szakerőt a rendezés körül foglalkoztasson, és hogy általában a gazdasági egyesületek országos szövetségének ezen első nagyobb szabású szereplését siker koronázza.

— **Ragályos betegségek.** Folyó évi október 26-iki állapotnak megfelelőleg a „Földmívelési Értéktérkép“ben az állategészségügyi kimutatás Szilágyvármegyéről következő hivatalos adatokat közli: Lép-fene: Kémer 2 u., Monó 2 u., Vaskapu 1 udv., összesen 3 község, 5 udvar. — **Veszesség:** Bagolyfalva 1 udv., összesen 1 község 1 udvar. — **Ragadós száj- és körömfájás:** Ér-Mindszent 2 udv., Ér Szodoró 7 u., Magyar-Egry 1 u., Menyő 10 u., Pusztai Rajtölz 2 u. összesen 5 község 22 udvar. — **Himlő.** Ordögkut 11 u. — **Rühkór:** Czigányi 1 u., Illésfalva 5 udv., Vártelek 2 udv., Zilah 1 u., összesen 4 község 9 udvar. — **Sertésvész:** Bodja 1 udv., Bogdánd 1 u., Sz.-Szeg 1 udv., Varsoloz 7 u., összesen 4 község.

— **Vetőmagvak.** (Mauthner Ödön tudósítása.) Vöröslőhere állt a lefolyt hét

beteg, megtörve kiáltoz a reményért, az életért. Enyhe éghajlatra van szüksége megtámadott tüdejének: San-Remoba küldik gyógyulást keresni.

Mi, mint a magyar irodalom és művészet képviselői, reménykedő bizalommal ajánljuk őt igen tisztelt doktor ur, atyai jószágába és kérve kérjük, szívünk egész melegségével vegye „védő szárnyai“ alá Dankó Pistát, a mi kedves barátunkat s gondozza őt szeretettel betegségében, hogy megmenhessük azt a gazdag forrást, melyben annyi gyönyörű dal ringatózik.

Hálánk s a magyar génusz hálája fogja önt követni emberbaráti nemes munkájában.

A levelet eddig a következők írták alá:

Rákosi Jenő, Mikszáth Kálmán, Pósa Lajos, Ujházi Ede, Bródy Sándor, Tábori Róbert, Sebők Zsigmond, Kaas Ivor, Rákosi Viktor, Linck Lajos, Gárdonyi Géza, Sas Ede, Csajthai Ferencz, Fenyő Sándor, Lipcsey Adám, Kassai Vidor, Lányi Géza, Csathó Aurél, Szép Aladár, Szirmai Imre.

Dankó Pista már el is utazott a tengerpartra, melynek szépséges fái nem ismerik a hervadást és telet. Minden barátja, ismerőse a magyar dalnak minden kedvelője szeretettel kívánja neki, hogy az a halhatatlan természet lehelje bele örökké viruló életének erejét; adja vissza a Riviera csodás napja épségét, egészséget. S addig is, míg a zsongó tengerparton, az aranyos narancsligetek közt jár: gondoljon arra, hogy idehaza nagyon sokan kísérik sorsát figyelemmel, sokan várják haza azzal a szeretettel, a mi Pósa Lajos levelében oly meghatóan nyert kifejezést.

forgalmának előterében s a hangulat folytatódás is szilárd volt. A múlt heti árak teljesen tartották magukat, szép minőségű árúknak könnyű kelete akadt. Amennyire e pillanatban áttekinthető a helyzet, a termés mennyiségi eredménye középkorinak, s minőség tekintetében sőt jónak mondható, minthogy az árú színe és neme a legtöbb esetben kielégítő és nem ritkán fordulnak elő olyan tételek is a melyeket minden tekintetben kitűnőnek jelezhetünk. Luczerna. Most már megállapított tény, hogy Olaszországnak rosz termése van és minthogy Magyarország szintén majdnem semmit sem bír a piacra hozni, az érdeklődés a francia mag felé irányul. Megbízható jelentések szerint Amerikának ez évben oly csekély a termése, hogy kivételre alig lesz valami átengedni valója; azonban a múlt évi nagy termésből még tetemes készletek maradtak fenn s ennek folytán alighanem jelentékeny mennyiségek fognak ezekből az európai piacra kerülni. E föltevés jelenleg annál inkább igazolt, mert a francia emelkedő árjegyzések nem mindenütt bírnak keresztülmenni és mint-hogy az uralkodó szilárd hangulat nem engedi föltenni az árak hanyatlását, sok helyen a nem kedvelt, de alacsony árak mellett kapható amerikai áruhoz fognak nyulni. Baltaczimet keresik, de a kínálat alig említésre méltó, az árak ennek folytán ismét emelkedtek. Muharmag. Új termései magot egyelőre alig kínáltak. Jegyzések nyersáruért, 100 kilónként Budapesten: Vöröshere, tavalyi 38—42 frt, — Vöröshere, idei 45—55 frt, — Luczerna, magyar 55—60 frt, — Luczerna, olasz 56—60 frt, — Luczerna, francia 65—72 frt, — Baltaczim 14—15 frt, — Mohar 5 1/2—6 1/2 frt.

— **Menyasszonyruha-selyem 65 krtól** 14 frt 65 krig méterenként, — valamint fekete, fehér és színes Henneberg-selyem 45 krtól 14 frt 65 krig méterenként — a legdivatosabb szövés, szín és mintázatban. Privát fogyasztóknak postabér és vámtentesen valamint házhoz szállítva, — mintákat pedig postafizetékkel küldenek. HENNEBERG G. selyemgyárai (cs. és k. udvari szállító) Zürichben. — Magyar levelezés. Svájcba kétszeres levélbélyeg ragasztandó.

Irodalom.

— A „Zenélő Magyarország“ zongora és hegedű zenemű folyóirat ép most megjelent XXI. füzeté tartalmazza a következő zenemű újdonságokat: I. „Három bokor saláta, kis angyalom!“ divatos új népdalt. II. Imhof Károly „Enyelgés“ című bájos szép polka capriceját. III. Mayer-Hellmünd Erik „Piccola Serenata“ műdalát. IV. Raff Joachim világhírű „Cavatinnáját“ zongorára. Ily rendkívül gazdag tartalommal jelenik meg a „Zenélő Magyarország“ minden egyes 20 kros füzeté, miért is minden zongorázó és hegedűsnek, ki a legjobb magyar dal, műdal, couplet, salon, tánczene s hegedű újdonságokat birni óhajtja, figyelmébe ajánlhatók e zenemű folyóirat havonként kétszer megjelenő 10—10 oldal tartalmazó füzetéi. Egy negyedéven 6 füzet 60 oldal tartalommal 1 frt előfizetésért kapható, s előfizetések a most folyó IV. évnegyedre a „Zenélő Magyarország“ (Klökner Ede) zenemű kiadóhivatalába Budapest, VI., Csengery utca 62/a. intézendők, honnan megismerésre mutatványszámot ingyen és bérmentve küldenek.

— Új zeneművek Rózsavölgyi és Társas. cs. és kir. udv. zeneműkereskedés kiadásában most jelent meg egy gyönyörű keringő: Une nuit sur le Bosphore (Egy éj a Bosporuson) Domácz Ferdinánd előnyösen ismert szerzőtől, melynek legújabb művét a konstantinápolyi díszbenedek alkalmazva nagy sikerrel adták elő. Bátran mondhatjuk, hogy Strauss Blaué donau Walzerje óta nem halottunk olyan fülbemázó keringőt. Ára 1 frt 20 kr. Taulwetter Antal a hírneves katona karmester egy kedves kis aprósággal gazdagította meg a zene piacot, melynek címe: Vagues rouleres (Sajkáló habok) igen jellemző. Ezen kedves és melodikus szalondaraboska kezdő zongorásoknak igen sok örömet fog szerezni, ára 1 kor. 25 fillér. Zsádányi Ármánd kitűnő hazánkfia egy új vállalat első füzetjét jelentette meg magán hegedűre, melynek címe: Régi magyar zenegyöngyei T. Lavotta. A füzet a következő négy számot tartalmazza: 1. sz. Ábránd. Vágy Pannonia felé. 2. sz. Induló. Indulás Pannoniába. 3. sz. Keserv. A szegény szerencsését várja. 4. sz. Lassu magyar. Első szerelem. Ezen gyönyörű régi magyar zenekínésnek új ruhában jelennek meg előttünk, de úgy talán még jobban fogják a magyar zene iránt érdeklődő közönség tetszését megnyerni. Az átiratok

bullánsok és még sem igen nehezek. A füzet, melyet a legmelegebben ajánlhatunk, 1 frtbe kerül. Kutschera Alajos a most annyira kedvelt bécsi zeneszó „Es ist vorbei“ címmel egy igen poetikus dalkölteménnyel szerepel és Capua Eduardo az olasz népdalok nagy mestere, kinek művei eddig a világhírű Ricordi cégénél jelentek meg, Dl. Soldatto címmel egy olasz népdalt komponált, mely nemsokára mindenütt hallható lesz. A dal kedves, egyszerű és ropant fülbemázó. Ára 1 kor. 25 fillér.

A szilágysági vonal menetrendje.

— Érvényes 1898. október 1-től. —

Zilahtól—Nagy-Károlyig.

Állomások	5013	5011
	száma	vonat
Zilah indul	400	301
Cigányi	412	313
Haraklány	426	327
Sz.-Balla	441	343
Ökörítő	457	359
Sarmaság	511	428
Derzsida	531	442
Alsó-Szopor	552	504
Ákos	621	533
Szakács	645	559
Tasnád	704	619
Tasnád Szántó	726	643
Erhatvan	741	658
Mezőterem	756	714
Nagy-Károly érkezik	825	743

Nagy-Károlytól—Zilahig.

Állomások	5012	5014
	száma	vonat
Nagy-Károly indul	530	415
Mező-Terem	600	443
Erhatvan	615	458
Tasnád-Szántó	637	521
Tasnád	701	543
Szakács	719	601
Ákos	750	633
Alsó-Szopor	814	700
Derzsida	835	723
Sarmaság	849	738
Ökörítő	915	807
Sz.-Balla	933	828
Haraklány	950	848
Cigányi	1005	904
Zilah érkezik	1017	918

Sarmaságtól—Sz.-Somlyóig.

Állomások	5112	5114
	száma	vonat
Sarmaság indul	909	438
Somlyó-Ujlak	935	504
Sz.-Somlyó érkezik	953	523

Sz.-Somlyótól—Sarmaságig.

Állomások	5111	5113
	száma	vonat
Sz.-Somlyó indul	755	320
Somlyó-Ujlak	814	339
Sarmaság érkezik	839	403

Az aláhúzott idő éjjeli idő 6-tól 6-ig reggel.

Szerkesztői üzenet.

A „Letört virág“-ot a közlendők közé soroztuk.

FELELŐS SZERKESZTŐ ÉS KIADÓTULAJDONOS:

BÖLÖNI SÁNDOR.

Hirdetések.

Amerikai zsebórák.

Jótállással, hogy a nickel színét nem változtatja, szerkezete pontosabb és jobb, mint a legdrágábbaké.

Ára darabonként 3 forint. Jótállás mellett, míg a készlet tart, hozzá ezüstös óralánc 60 krajczár.

Önberetváló készülék.

Fox, valódi solingeni gyártmány, sok kiállításon kitüntetve, gyakorlás nem kell. Megvásárlás kizárva. Tiszta és fényelmes munka. Bőrbetegségtől megment. Tartós és pénzmegtakarító.

Darabja 3 forint. A penge *** csillagos acélból és a többi részei alpacából vannak. Egy külön penge hozzá 1 forint.

Megrendelhető:

POLLÁK SÁNDOR főbizományosnál

BUDAPEST, V. ker. Kálmán-utca 17. Gyűjtőknek 5 drb. után egy ingyen küldetik. 5—26

Az 1895. évi caira s az 1896. évi londoni egészségügyi kiállításokon díszoklevéllel s aranyéremmel kitüntetve. Orvosi tekintélyek által kipróbált s nagyobb körökben kitűnő sikerrel használt külszer:

REUMA-SZESZ

biztos s kiváló gyors hatása a test bármilyen okozatos bántalmait, u. m. köszvény, csusz, reuma, ischiás, asthma, stb. ellen.

Hatása némely esetben meglepő, amennyiben gyakrabban idültabb eseteknél is már egyszeri bedörzsölésnél a fájdalmat teljesen megszüntette.

Fog- és fejfájást 5 perc alatt megszüntet.

Egy üveg ára használati utasítással 1 korona, erősebb üveg 2 korona 40 fillér.

Főraktárak Budapesten: Török József ur gyógyszerárán, Király-utca 12. és dr. Egger A. ur gyógyszerárán, Váci-körút 17. szám. — Ugyintén a főváros összes s a vidék csaknem összes gyógyszerárán, valamint a készítő

WIDDER GYULA

gyógyszerésznél

S.-A.-Ujhely 97. szám. 1—10

Vidéki megrendelések pontosan teljesíttetnek.

Ugyintén: Unger Gusztávnál Zilahon és Dulka Eleknel Tasnádon.

HIRDETMÉNY.

1898. november hó 4-én, (pénteken) délután 3 órakor

a Krasznamegyei takarékpénztár helyiségében

az ott elzalogosított és ki nem váltott zálogok

(ezüst- és aranyeműek)

nyilvános árverés

utján eladatnak, a mi ezennel közhirrre tétetik.

A Krasznamegyei takarékpénztár

igazgatósága

Szilágy-Somlyón.

Árverési hirdetemény.

Alólirt bírósági végrehajtó az 1881. évi LX. t. c. 102. §-a értelmében ezennel köz-
hírré teszi, hogy a n.-várad kir. járásbíró-
ság 1896. évi 1787. P. számú végzése követ-
keztében Dr. Váradi Zsigmond ügyvéd ál-
tal képviselt Badar Béni n.-várad lakos
javára Nagy József tanádi lakos ellen 95
frt s jár erejéig 1896. évi márcz. hó 26-án
foganatosított kielégítési végrehajtás után
lefoglalt és 370 frtra becsült lovak, lószér-
szám és 2 fejős tehénből álló ingóságok
nyilvános árverés után eladatnak.

Mely árverésnek a tanádi kir. bíróság
V. 119/2. 1898. számú végzése folytán 95
frt tőkekövetelés, ennek 1895. évi október
hó 1. napjától járó 6% kamatai és eddig
összesen 53 frt 12 krban bíróság már meg-
állapított költségek erejéig Tasnádon, a
piacon leendő eszközölésére 1898. évi
november hó 11-ik napjának d. e. 9
órjára határidőül kitűzetik és ahhoz a venni
szándékozók oly megjegyzéssel hivatnak
meg, hogy az érintett ingóságok az 1881. évi
LX. t. c. 107. §-a értelmében készpénzfizetés
mellett a legtöbbet ígérőnek becsárón alul
is eladatni fognak.

Amennyiben az elárverezendő ingosá-
gokat mások is le és felülfoglaltatták a azokra
kielégítési jogot nyertek volna, ezen árverés
az 1881. évi LX. t. c. 120. §. értelmében
ezek javára is foganatosíthatni fog.

Kelt Tasnádon, 1898. évi október hó
20-ik napján.

NÓTI GEZA,
kir. bir. végrehajtó.

KÖBÁNYAI KIRÁLY SÖRFŐZŐ

Részvény-Társaság

Alaptőke 4,800.000 korona.

GÓLIÁT

Maláta-sör.

Bajor módra készült ezen legújabb sör-
gyártmányunk arra van hivatva, hogy az e
nemű külföldi árukat kiszorítsa.

Kellemes zamata miatt kedvelt üdítő
ital és gyógyhatásánál fogva a legelső
orvosi szaktekintélyek melegen ajánlják, kü-
lönösen dr. Korányi Frigyes és dr. Kéti
Károly egyetemi tanár urak tanúsítják,
hogy ezen sör sikeresen használhatóak bi-
zonyult.

Idegbajokban, vérszegénységnél, emészté-
si zavaroknál, gyengeségnél maláta-sörünk
kétségtelenül jótékony hatást gyakorol.

Árak vidékre: Nagy láda: 60 kis pa-
laczk 6 frt, betét 4 frt összesen 10 frt.

Kis láda: 30 kis palaczk 3 frt, betét
2 frt, összesen 5 frt, budapesti vasuti álló-
másra szállítva utánvétellel.

Hónapokig eltartható.

A ládákért és palaczkokért adandó 4
forint illetve 2 frt betétet, azoknak bér-
mentes visszaadásakor visszaszolgáltatjuk.

Megrendeléseket elfogadjuk: Gyári
irodánk Kőbányán, városi irodánk: Buda-
pest, VII., Kertész-utca 40. és helybeli fő-
raktárosunk:

NUSSBAUM JAKAB.

16—20

Hirdetmény.

Tisztelettel értesitem a nagyérdemű helybeli és vidéki közönséget, hogy a

női hajfodrászatot

elsajátítottam. Ajánlom magamat minden e szakmában előforduló női
hajmunkák teljesítésére úgy helyben, mint vidéken, a leg-
jutányosabb árak mellett. Lakásom: Kossuth-utca, Brüll Farkas-féle ház.

Tisztelettel:

Bród Hani,
fodrásznő.

Eladó tölgyfa.

Az építés alatt álló Szilágy-Somlyó—magittai vasutvo-
nal közelében a Márkaszéki Rézerdőn harmincz hold
erdőm, részben épület- és vasuti talpfának alkalmas

TÖLGYFA ÁLLOMÁNYA

ELADÓ.

Bölöni Sándor

ügyvéd

Szilágy Somlyón.

Legnagyobb nyeremény legszerencsésebb esetben

1.000,000 korona.

Az összes 50,000 nyeremény
JEGYZÉKE.

A legnagyobb nyeremény legszerencsésebb esetben

1.000,000 korona

A nyeremények részletes beosztása a következő:

Készpénzben fizetendő		Korona	
		1 jutalom	2 jutalom
1	nyer. á	400000	200000
1	" "	200000	100000
2	" "	100000	50000
1	" "	90000	40000
1	" "	80000	30000
1	" "	70000	20000
2	" "	60000	10000
1	" "	40000	5000
5	" "	30000	2500
1	" "	25000	2000
7	" "	20000	1500
3	" "	15000	1000
31	" "	10000	500
67	" "	5000	300
3	" "	3000	200
432	" "	2000	100
763	" "	1000	50
1238	" "	500	30
90	" "	300	20
31700	" "	200	10

50,000 nyer. és jut. 13.160,000
összegeben melyek hat húzásban sorsoltnak ki.

Rendelőlevél levágandó

Török A. és Társa uraknak Budapest.

Kérek részemre I. osztályú magy. kir. szab. osztálysorsjáték eredeti sorsjegyet a
hivatalos tervezettel együtt küldeni.

Az összeget — frt (utánvételezni kérem) A nem tetsző törlendő.
(postautalvánnyal küldöm.)

Pontos czím.

A harmadik magy. kir. osztálysorsjáték
nemsokára ismét kezdődik és

100,000 sorsjegyre újból 50,000
nyeremény

jut, vagyis az oldalt levő nyereményjegyzék sze-
rint az összes sorsjegyek fele fel-
tétlenül nyerni fog.

A nyerési esélyek tehát, mint már általáno-
san ismeretes örökség.

Összesen tizenhárom millió 160.000 koronát
sorsolnak ki biztosan. A legnagyobb nyeremény
legszerencsésebb esetben

egy millió korona.

Szíves melőbei megrendeléseknél eredeti
sorsjegyeket a tervszerű eredeti árban és pedig:

egy egész I.-ső oszt. ered. sorsjegyet 6.—frt
" fél " " " " 3.—
" negyed " " " " 1.50
" nyolcad " " " " .75

küldünk szét utánvétellel, vagy a pénz
előleges beküldése ellenében.

A húzások után megküldjük tisztelt vevőink-
nek a hivatalos húzási jegyzéket, hivatalos ter-
vezetek pedig díjtalanul állanak rendelkezésre A
húzások a magy. kir. kormány ellenőrzése mellett
nyilvánosan történnek és azoknál mindenki meg-
jelenhetik.

Kérjük a rendelvényeket mielőbb, legkésőbb
azonban

f. é. november hó 17-ig

hozzánk beküldeni.

Török A. és Tsa

a m. kir. szab. osztálysorsjáték

főelárusítói

Budapest, V., Váci-körut 4/a.

Homoki szőlőtelepítőknek igen fontos!



A czég 17 év óta áll fenn s most már az országon kívül is el-
terjedt a hire, amennyiben ma már sok nemes és vadoncz csemetét szállít Horvát-, Szlavonország, Bosznia, Cseh-, Morva-
ország, Galiczia, Bukovina, Stájerország, Alsó és Felső-Ausztria, valamint Szerbia, Bulgária, Románia és Németország részére. Nemesfa-állománya ezuttal 600,000 db: va-
doncz-állománya 8 millió: A czég évenként 4500—5000 rendelőnek küld szállítványo-
kat. A gyümölcsfa-iskola teljesen ho-
moki szőlőtelepítőknek kin-
cses háza azért, mert mint tudva van, a homoktalajból kikerült fa a homokföld-
ben éppen úgy, mint az agyagos, kövecses talajban, nemkülönben a
lapos és magas (hegyes) fekvésnél mindig biztosabban ered meg és fejlődik, mint az,
mely agyagos iszaplerakodású, vagy túlságosan kövérített talajban állittatik elő. A
gyümölcsfajok boldogult Bereczki Máté mezőkovács házi hírneves telepéről valók.
Ugy magasdereku, valamint törpe csemeték megrendelhetők körte, alma,
szilva, őzsi baraczk, kajszin-baraczk, cseresznye, meggy, lasponya, bira, dió
és eperből. Az 1—2—3—4 éves, gazdag gyökerű, fajhiteles, igen szép csemeték da-
rabja azok erőssége szerint 15 krtól 40 krig. A 4—5 éves igen erős koronás sorfák
dbja 45—50 kr. Nagyban vételnél az árak külön megállapodás tárgyát képezik. Fent-
írt gyümölcsfajokból táblaurítás folytán 1—2—3—4 éves selejtezett minőségű csemeték
is kaphatók, erősség szerint 2—5—7—10—15 krtól, melyek gazdag gyökérzetükkel fogva
főként nagybani telepítésekhez olcsóságuk folytán igen ajánlatosak. Fenti minőségű cse-
meték vadonczai is bármily számban és erősségekben megrendelhetők a fentírt czégnél.
A gazdag gyökérzetű vadonczok 1000-e azok erőssége szerint 5 frt 85 krtól 19 frt
Nagyobb vételnél 5—10—15% engedmény. — Levél-czím:

JNGHVÁRY LÁSZLÓ gyümölcsfa-iskolája, Czepléden.

! ! Tessék árjegyzéket kérni ! !